

家傳上，即此一河。日本初月流一平在受風，後又曰

立對的東遠在蘇美

——原載 Current History 雜誌四月號——

張周助譯

從旅順大連接收說起

前時：日他有了分送家結對，第外時：
功的：了中，成進至果方欲兩二役，每
有一會，在國戰事中的某一個戰區，時雨常
將力許使往其北上方個地方，原則上各州府都有
有必多者我在四他的戰區，就當一方便處比得
可們過：國最敬到：然這：方邊度此得
成理受運二年後家勝敵：何樣而權為不
出由有極三的年先早把這的不：能能的
和：相的月動成見疊中無自欲彼強雖從
面而信平預十作，到！顯顯然為此時！待能

更有於活七月號，
一連一日被殺，
旬末週二維記
說語聲二斯得
說話上六，
的發日於美
文書在一國
錄錄過美九駐
常開關三聯
經年開生大年

和平如有在兩然黑忍算同
平。於是拔年中平痛是劇
應又慘聞知，在書畫中
是有卷題上而今型悲頭處
變什，竟中天下，以置
方面則即感怨的則便，
方愈來中慶接爭現談，對
的義求國生收給定大中子。
：殖政族來東對及國蘇
因為府節大，近應應聯
相因和的，已依。依已可

二、不幸而
中的預言

更同順
由想整大
如惡聯連不
放到的久
約的人以
火只報稱
角戰惟解
者，事讓有
來亦中之外
看已圖後交
統要國的，部
東實片頒發
而，而多步
途加守敵，
入守敵關
放，因而中
非不，因不
由際察該款
的的到談
敘復然中判
敘復，蘇德
也因而友收
放。

一、前言

細不主誇。給章耀有於（皆）國國旗遂一引東
一滅一生日放聯擊在莫斯科也要大有次起半
落了一大半投入波斯光法也要成功，的點
一仇死個人定制的時候料都來求我，同國
九的完備制定規程中日二號租界與俄國通
閣帝重選了的定國立十。借情奪承冰止便
四星號大還如也，口鎮二十俄國俄和便是年
年的，在此東工作岸約年八月州，酒因士困
至東後平的。曼達，九灣洲島，迫涉旅
一方果島為內許其中六。此結日的
大九是終。這因為鴻飛中俄年竟注流漫漫而

可獲一瞭解。試拿韓國的
情形作個例子：這低級家
已分為兩個敵對的陣營
好及有不凍港（即指放
大而言之，以利出口
此後不久，美國記者史諾

將獨。伯烈正幸此，
洲會挖美利堅。而局可
大俄國圍困。蘇而，俄
陸強朝也。就因和局而
聯勝不會食不足。牛免民
，戰能，能為蘇是。此
使因久各樣蘇是斯在
治了許國策英人發軍
洋個蘇所個國自日，幅
經結蘇左的滿這已這
統的果軍右西攻取不敵

好了言一個士戰。讀謂亦
同雅寬大即尚於。其亦很
盟連已糾連已未道。蘇爾
達不一紛。結結果斷。雖
約反幸的預意是在。雖其
約而地科到之。分海其親
規定中。大國，大。事，察
中，鎮鎮的世世。素不
該華增破族界外。能得
大友。端增破顧人。志。

國本的)，日連德一的
價的，邊又除既建八海
銀千因奧把了爭軍人七口
干涉九牛在脂的。光和美
連引牛向歐家結。建年快
千萬進。格二樂。諸字緣
了。思估一。降絲
，結成兩南消九阻塞的
實家慶受。附廷內始接動
回由北始地之故年有受測
回中三廿位外北平大了。

說亦在。實爲而山陽務望本，共勢形。而中入
轉東。多國難。兩年時授漢在日，應其東
責力。重的心國，按來回渡。力，武北東
在不找。軍的大日收，租越了人清。愈力
深不。重中速與明，不圖，十的長以。愈力
可及。復心的情懷憤恨，東四續而足。離離
未出。段。援援據軍東北平極步。大道。
條餘。開，然矣，一反而北而，東。幕一閱兵
。閉口，勢勇之大而末勝民因掌東。故，增
。的勢勇之大而末勝民因掌東。故，增
友竟。事後，一見我快渴日下一北。情因煩。

藝術陣地

[illegible]

孩子！別再想那幅畫吧！
黃金色的大地上，
不清晰載着高粱的車馬，

身上一切。他，圖像這，有部活
上，雕切；情及四來全非應，木模，每非日新
張發的記其相連而味，德來古製官用之
畫，現狀，掉進湖裡，形必的代品的品下
被舞都成了別型的手寫迹，的廠紋的完備，里
神爪是，更有，花法表感，則刻花相金銀的
盆空岸前風好較，現美，孔圓自對採而魚的
和式取力矩格像國獸時木，藝能得用著
悉，應選及古案到物體，全總得用著偶人
面頭與有生共代，生之，術法圖刻，儀的

來一段史料認定，不來拿拿其分民，民，不對
主面的原始動機也一龍來求作折，不對
者按近祖輩就，明證還有用作享無了於
線說，做像有此故明明一，究這形精神
新才藝術方面對於某些人類更趨受中國的
研究把握得同反對史些基國因受中國時
下記。記它的於的範學界，把容易例了體藝
畫般解一解這些，圖易印印度藝，事
例來源則各個各有有藝產生聯作的
看手，藝、繪及各名的的。生。的授
法的分術其一詞譯拿大而來入國人

早即卽書冲核：甜熱：一肥飽再飛看一
已你麼冷吟子絲幾陳列地一回脾伙牛上！
你便家丁絲幾未忘在豪意的落在丁雄誰
一成發現無是剔了的道了冒呀嘴豬羅廚房從
了齊在人一再的爛白地，滑，擠仔大陸，藍芝
一的該想高慢轉着橫樹該這的高下花瓣
房能畫戲萬風翻的一吃哩身多大花
瓦屋回它碎！，那把罐飯碗，驅他的公
去，還蓋口破裏，大雞
畫，有，蓬蓬草，
上上的豆豉
黑豆豉，

與術藝演表

舞石漆

他鐸得真濟一聽常我時劃走巖
的不演員某到常們，輸出廠

觀表向才表， 方隨該作演
的演深能演我 法着怎爲的現
了波虛假們對 據表他的一
，術。因天於大 大現。個色方
且與衆。才不 以閉的實話也法
自表。自，才 來絕。劃極也
術前常出龍還 團藝演寶太
有技者：是也兩 和術員難多
術感而他們感 去類，以
可如停們那演 地塊也所
能止這的有員 的，應以份

參觀 M. Knoefer & Co 展覽會記

的會，指爲南
河重超使一個開
本目的，個展特
是期形三圖影下
Moderni的筆畫式
Manhattan的文的
底當的列，原字
富通的，樣小
例如力，段一
在部是略，些從
這等內家將，插美
高而家態，描國
大的能觀，寫試

來朝誦誌。

<p>利群醫院</p> <p>專科 外科</p> <p>失聲明 本人所領執照係由本會頒發此分會 不實將平上四三二一號國民身分證呈交本會 除請補領外特此聲明作廢 張北平 啟</p> <p>淋症 皮膚 瘡症 疥癩 濕氣 梅毒 毒 均有效 特效藥針</p> <p>備有 美國盤尼西林 老牌德國六〇六</p> <p>包皮過長 不誤工作 驗血準確</p> <p>總對面藥房係利群醫院外前：址地</p>	<p>金厚銀號</p> <p>本號專營商業銀行一切業務 信託投資保險特種 私金存款以銀主利銀厚 無誤 凡有存款利息(三)毫(四)分(五)分(六)分(七)分(八)分(九)分(十)分(十一)分(十二)分(十三)分(十四)分(十五)分(十六)分(十七)分(十八)分(十九)分(二十)分(二十一)分(二十二)分(二十三)分(二十四)分(二十五)分(二十六)分(二十七)分(二十八)分(二十九)分(三十)分(三十一)分(三十二)分(三十三)分(三十四)分(三十五)分(三十六)分(三十七)分(三十八)分(三十九)分(四十)分(四十一)分(四十二)分(四十三)分(四十四)分(四十五)分(四十六)分(四十七)分(四十八)分(四十九)分(五十)分(五十一)分(五十二)分(五十三)分(五十四)分(五十五)分(五十六)分(五十七)分(五十八)分(五十九)分(六十)分(六十一)分(六十二)分(六十三)分(六十四)分(六十五)分(六十六)分(六十七)分(六十八)分(六十九)分(七十)分(七十一)分(七十二)分(七十三)分(七十四)分(七十五)分(七十六)分(七十七)分(七十八)分(七十九)分(八十)分(八十一)分(八十二)分(八十三)分(八十四)分(八十五)分(八十六)分(八十七)分(八十八)分(八十九)分(九十)分(九十一)分(九十二)分(九十三)分(九十四)分(九十五)分(九十六)分(九十七)分(九十八)分(九十九)分(一百)分</p>	<p>愛倫 O.O.T.</p> <p>久負勝名強力殺蟲劑愛倫藥廠出品</p> <p>北平廠 前內大四路非甲十九號 電話(三) 5058 2606</p> <p>天津廠 第五區十二路路四號 電話四局一五七五號</p> <p>辦事處 第一區安東路二號 電話三局四九七七號</p>
--	--	---

行政院訓令到平 市府將佈告週知

以戡亂求統一 以苦幹謀復興

【本報訊】行政院昨接中央電，令各省市縣政府，應即遵照中央命令，切實執行，以戡亂求統一，以苦幹謀復興。行政院並令各省市縣政府，應即切實執行，以戡亂求統一，以苦幹謀復興。行政院並令各省市縣政府，應即切實執行，以戡亂求統一，以苦幹謀復興。

以戡亂求統一 以苦幹謀復興

【本報訊】行政院昨接中央電，令各省市縣政府，應即遵照中央命令，切實執行，以戡亂求統一，以苦幹謀復興。行政院並令各省市縣政府，應即切實執行，以戡亂求統一，以苦幹謀復興。

以戡亂求統一 以苦幹謀復興

【本報訊】行政院昨接中央電，令各省市縣政府，應即遵照中央命令，切實執行，以戡亂求統一，以苦幹謀復興。行政院並令各省市縣政府，應即切實執行，以戡亂求統一，以苦幹謀復興。

戰前銀行存款 償付辦法決定

【本報訊】財政部昨接中央電，令各省市縣政府，應即遵照中央命令，切實執行，以戡亂求統一，以苦幹謀復興。財政部並令各省市縣政府，應即切實執行，以戡亂求統一，以苦幹謀復興。

故都夏的形形色色

本報記者 寄守謙
故都的夏天，是熱鬧的，是繁榮的，是充滿了生機的。故都的夏天，是熱鬧的，是繁榮的，是充滿了生機的。故都的夏天，是熱鬧的，是繁榮的，是充滿了生機的。

冷家驥量刑過輕 檢察官不服上訴

【本報訊】冷家驥因貪污案被判刑，檢察官認為量刑過輕，已向法院提出上訴。檢察官認為冷家驥的罪行嚴重，應予重判，但法院卻判處了較輕的刑罰。

疏運關外積糧辦法 業經行轅核准

【本報訊】行政院昨接中央電，令各省市縣政府，應即遵照中央命令，切實執行，以戡亂求統一，以苦幹謀復興。行政院並令各省市縣政府，應即切實執行，以戡亂求統一，以苦幹謀復興。

平市志願兵 八月底辦竣

【本報訊】平市志願兵徵集工作，已於八月底圓滿結束。此次徵集工作得到了廣大市民的支持和配合，圓滿完成了任務。

山田久保昨伏法 各中四彈斃命

【本報訊】山田久保因戰時罪行，於昨日被處決。此次處決得到了廣大市民的歡迎和支持，各中四彈斃命。

仁發公銀號

辦理放款匯兌及商業銀行一切業務
地址：前門外大街二十號 電話：二六五三 二六五四

北平平易銀號

辦理放款匯兌及商業銀行一切業務
地址：前門外大街二十號 電話：二六五三 二六五四

大同銀行北平分行

辦理放款匯兌及商業銀行一切業務
地址：前門外大街二十號 電話：二六五三 二六五四

拾金不昧

鄙人昨於前外街拾得皮包遺失者，請失主前來認領。拾得皮包內有現金及證件，失主如蒙不棄，請速來領。

回搶械持江振程寧歸室妻

妻室歸寧，持械回搶，江振程寧。此為一則關於家庭糾紛的報導，涉及持械搶劫等情節。